Interton GN

Guía de usuario

Interton Phone Clip 2

GN Making Life Sound Better

Made for iPhone

Bienvenido

Enhorabuena por la compra de Interton Phone Clip 2.

Interton Phone Clip 2 permite establecer una conexión inalámbrica entre audífonos y teléfonos móviles mediante Bluetooth. Se conecta al teléfono y le ofrece conversaciones claras y sin problemas en su hogar, en la oficina o caminando.

Interton Phone Clip 2 también funciona como mando a distancia básico, por lo que es posible ajustar el volumen del audífono y cambiar los programas, cuando no se habla por teléfono.

También puede optar por silenciar el micrófono del audífono para impedir la entrada de sonido ambiental mientras habla por teléfono o cuando utiliza Interton Phone Clip 2 como mando a distancia (no disponible para Interton Cosmo e Interton Crisp).

Lea este manual detenidamente para aprovechar todas las ventajas que ofrece Interton Phone Clip 2. Acuda a su audioprotesista si tiene alguna duda.

Para obtener más información puede visitar www.interton.com

Para su seguridad, lea atentamente el capítulo Información importante, en las páginas 25-31.

FCC ID: X26BTB-2

Declaración:

Este aparato cumple los requisitos que se detallan en el apartado 15 de las normas FCC e ISED.

El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

1. Este aparato no debe provocar interferencias perjudiciales.

2. Este aparato debe aceptar cualquier interferencia, incluidas las que puedan provocar un mal funcionamiento del mismo.

Nota: Este equipo ha superado las pruebas que lo sitúan dentro de los límites de un dispositivo digital de clase B conforme al apartado 15 de las normas de la FCC e ISED. Dichos límites ofrecen una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación doméstica. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía en forma de radiofrecuencia y si no se instala según las especificaciones puede causar interferencias perjudiciales para las radiocomunicaciones. No se ofrece garantía alguna de que no puedan producirse interferencias en una instalación particular. Si este equipo provoca interferencias perjudiciales para la recepción de señales de radio o televisión, lo cual podrá determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que utilice los siguientes métodos para eliminar las interferencias:

• Reorientar la antena receptora o cambiarla de posición.

• Aumentar la distancia entre el equipo y el receptor.

• Conectar el equipo a un enchufe perteneciente a un circuito distinto al que está conectado el receptor.

• Solicitar ayuda al distribuidor o a un técnico especialista en radio y TV.

Los cambios o modificaciones pueden invalidar la autorización del usuario para utilizar el equipo.

Uso previsto

Interton Phone Clip 2 se ha diseñado para permitir a los usuarios de audífonos mantener conversaciones telefónicas de mayor calidad. Fundamentalmente, Interton Phone Clip 2 transfiere señales entre un teléfono y un audífono inalámbrico Interton conectados mediante Bluetooth.

Cuando no se utiliza para hablar por teléfono, Phone Clip 2 se puede usar como mando a distancia básico que permite ajustar el volumen, cambiar los programas y silenciar el micrófono del audífono*.

*No disponible para Interton Cosmo e Interton Crisp.

Los productos cumplen con los requisitos reglamentarios siguientes:

En la UE: el dispositivo se ajusta a los requisitos esenciales de conformidad con el anexo I de la Directiva 93/42/CEE del Consejo relativa a los productos sanitarios (MDD).

GN Hearing A/S declara que los tipos de equipo radioeléctrico BTB-2 cumplen con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: www.interton.com/legal

En EE.UU.: FCC CFR 47 apartado 15, subapartado C

En Canadá: estos audífonos están certificados según las normas ISED.

Otros requisitos pueden ser aplicables según la legislación vigente en países fuera de la UE y los EE.UU.. Consulte los requisitos locales en dichas áreas.

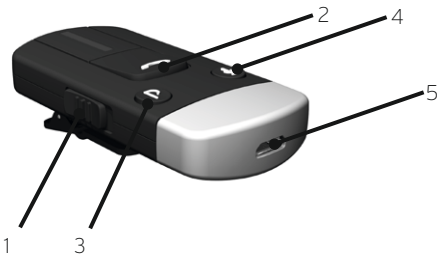
Cumplimiento de las Leyes Radiofónicas y de Telecomunicaciones Japonesas. Este dispositivo es conforme con la Ley de Radio japonesa (電波法) y la Ley de Telecomunicaciones japonesa (電気通信事業法). Este dispositivo no debe ser modificado (de lo contrario se invalidará su número de designación).

Índice

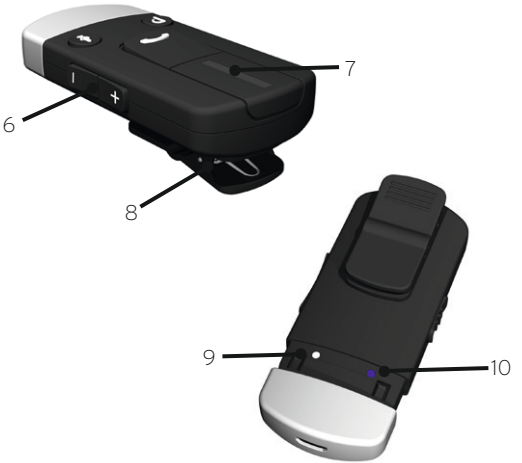
Descripción. 8
Introducción. 10
Apagar y encender Interton Phone Clip 2 11
Vinculación mediante Bluetooth 13
Funcionamiento del teléfono 16
Control del volumen 20
Tiempo de funcionamiento. 21
Colocar Interton Phone Clip 2 21
Indicadores luminosos 22
Introducción a Bluetooth 23
Información importante. 25
Especificaciones técnicas 32
Garantía. 33
Guía de solución de problemas 36

Descripción

1. Interruptor de encendido/apagado
2. Botón para responder y finalizar llamadas
3. Cambiar el programa del audífono
4. Botón para silenciar el micrófono del audífono
5. Micro-USB para cargar



6. Control de volumen
7. Entrada de micrófono
8. Clip de sujeción
9. Botón de emparejamiento del audífono
10. Botón de emparejamiento mediante Bluetooth



Introducción

Cargar la batería

Antes de usar Interton Phone Clip 2, es necesario cargar completamente la batería recargable.

Para cargarlo, conecte el cable de carga a Interton Phone Clip 2 como se muestra en la imagen de la derecha.

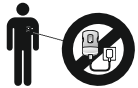
A continuación, conecte el otro extremo del cable de carga en una toma de corriente.

Durante el proceso de carga, el indicador luminoso (LED) en la parte superior de Interton Phone Clip 2 mostrará una luz roja.

Cuando esté completamente cargada y siga conectada al cargador, el LED se iluminará de color verde y parpadeará en rojo cada dos segundos.

Normalmente, la carga de una batería descargada tarda unas 3 horas. Es seguro dejar el cargador conectado durante la noche. La batería no puede sobrecargarse.

- Cuando cargue Interton Phone Clip 2 por primera vez, deje que se cargue durante al menos 3 horas aunque el indicador de batería indique que la batería está completamente cargada (consulte la sección sobre indicadores luminosos).
- Por razones de seguridad, recargue la batería únicamente con cargadores suministrados por Interton.



No cargue Interton Phone Clip 2 mientras lo utiliza cerca del cuerpo.

Apagar y encender Interton Phone Clip 2

Para encender Interton Phone Clip 2 deslice el interruptor (1 en la página 8) a la posición ON. Un icono blanco "I" será visible en la base del interruptor y el indicador LED parpadeará en verde cada 2,5 segundos.

Para apagarlo, deslice el interruptor a la posición OFF. El LED deja de parpadear.

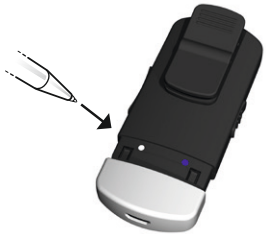
Si el nivel de la batería es bajo, el LED parpadea de color amarillo cada 2 segundos para indicar que debe recargarse la batería.

Emparejamiento con los audífonos

Atención La siguiente información está dirigida principalmente a su audioprotesista, que será quién realice las tareas necesarias para poder utilizar Interton Phone Clip 2 con sus audífonos. Sin embargo, el proceso está diseñado para ser simple y puede ser llevado a cabo fácilmente por cualquier persona.

1. Asegúrese de que Interton Phone Clip 2 está encendido. Sus audífonos deben estar apagados. Para ello abra la tapa de la pila de ambos audífonos.

2. Retire la tapa plateada de Interton Phone Clip 2. Con la punta de un lápiz, o un objeto similar, presione el pequeño botón de emparejamiento que hay en la parte de atrás de Interton Phone Clip 2 (ver la imagen de la derecha). El LED parpadeará en color amarillo cada 2 segundos para indicar que está listo para emparejarse con los audífonos. Interon Phone Clip 2 permanecerá en modo de emparejamiento durante 20 segundos.



3. Con el modo de emparejamiento activado, cierre las tapas de las pilas de ambos audífonos y asegúrese de que están encendidos. Un emparejamiento correcto es indicado mediante una melodía audible en ambos audífonos. También permanecerá encendido el LED de Phone Clip (amarillo) durante 2 segundos.

Emparejamiento mediante Bluetooth

Si su teléfono móvil es compatible con Bluetooth y admite los perfiles adecuados, podrá comunicarse con Interton Phone Clip 2 tras completar dos sencillos procedimientos: el emparejamiento y la conexión.

El proceso de emparejamiento le permite controlar qué dispositivos Bluetooth pueden comunicarse entre sí. Deberá realizar este procedimiento una sola vez con cada dispositivo que desee utilizar con Interton Phone Clip 2.

Podrá emparejar hasta 8 dispositivos Bluetooth con Interton Phone Clip 2, aunque sólo es posible conectar un dispositivo Bluetooth en cada momento.

El procedimiento de emparejamiento se describe en la siguiente sección. Una vez que se habilita un teléfono móvil para comunicarse con Interton Phone Clip 2 mediante el procedimiento de vinculación, el procedimiento de conexión configura el dispositivo para transmitir la señal de audio a través de la conexión Bluetooth. Este procedimiento también se describe en la sección siguiente.

Emparejar con un teléfono móvil

El procedimiento de emparejamiento se controla desde su teléfono móvil. Cada teléfono móvil tiene su propia estructura de menú. Por lo tanto, si no puede completar el proceso realizando

el procedimiento general que se describe en estas páginas, deberá consultar el manual de su teléfono móvil.

1. Apague Interton Phone Clip 2 y retire la tapa plateada. Coloque su teléfono móvil junto a Interton Phone Clip 2 y asegúrese de que su teléfono está encendido.
2. Busque la configuración de conectividad del teléfono. Busque la función "Bluetooth" en el menú principal o en alguno de los submenús, como "Conectividad".
3. En el teléfono móvil, asegúrese de que ha activado la función Bluetooth del teléfono.
4. Con la punta de un lápiz, o un objeto similar, presione el pequeño botón de vinculación que hay en la parte de atrás del manos libres para teléfono (ver la imagen de abajo). El manos libres para teléfono permanecerá en modo de vinculación durante dos minutos.
5. Active la función de búsqueda de dispositivos Bluetooth del teléfono móvil.
6. Su teléfono móvil mostrará una lista de los dispositivos Bluetooth descubiertos. Seleccione “Audífono del teléfono” de esta lista.
7. A continuación, puede que su teléfono móvil le pida que introduzca una contraseña. En tal caso, introduzca "0000" (cuatro ceros).

Interton Phone Clip 2 debería estar ya vinculado con el teléfono móvil. Algunos teléfonos móviles pueden preguntar qué servicio Bluetooth desea activar. Seleccione "Auriculares".

Conexión

Una vez que haya vinculado su teléfono móvil con Interton Phone Clip 2, el teléfono móvil tiene que estar conectado para poder enviar las señales de audio.

Esta función debería mostrarse en el menú "Bluetooth" de su teléfono móvil, normalmente bajo una lista de "Dispositivos vinculados". En dicha lista, resalte Interton Phone Clip 2 y seleccione "Conectar".

La conexión entre Interton Phone Clip 2 y el teléfono móvil se mantendrá durante todo el tiempo que ambos dispositivos estén encendidos y dentro del rango del alcance de ambos. Si se apaga cualquiera de los dispositivos o salen fuera del rango de alcance, es posible que tenga que realizar de nuevo el procedimiento de conexión.

En algunos teléfonos se puede configurar la función "Reconexión automática". Le recomendamos que lo haga si dispone de esta función. Consulte la guía de usuario de su teléfono móvil donde encontrará las instrucciones necesarias para utilizar esta función.

Funcionamiento del teléfono

En la tabla que aparece a continuación encontrará un resumen de cómo funciona Interton Phone Clip 2 cuando se utiliza para realizar llamadas telefónicas.

Nota: A excepción de las operaciones de respuesta y fin de llamada, una o más de las operaciones que se describen a continuación pueden depender del tipo de teléfono, es decir, pueden diferir ligeramente o no estar disponibles.

Responder y finalizar una llamada	Pulse una vez el botón para responder y finalizar llamadas	si hay otra llamada activa, se dará por terminada y la nueva llamada entrante (indicada por tonos de llamada) se activará si hay otra llamada en espera, ésta pasará a ser la llamada activa
Rechazar una llamada	Pulse dos veces el botón para responder y finalizar llamadas	si hay otra llamada activa, ésta permanecerá activa y la nueva llamada entrante (indicada por tonos de llamada) se rechazará
Transferir una llamada iniciada en el teléfono móvil a Interton Phone Clip 2	Pulse una vez el botón para responder y finalizar llamadas	
Poner una llamada activa en espera*	Mantenga pulsado el botón de responder/ finalizar llamadas durante dos segundos.	si hay otra llamada en espera o una entrante, ésta pasará a ser la llamada activa
Rellamada al último número	Pulse dos veces el botón para responder y finalizar llamadas mientras no haya ninguna llamada activa ni en espera	si hay dos teléfonos móviles conectados, esta operación se realiza con el último teléfono móvil emparejado

* Nota: Sólo cuando 2 teléfonos están conectados y se cambia entre estos 2 teléfonos.

Marcación por voz	Mantenga pulsado el botón de responder/ finalizar llamadas durante dos segundos.	si hay dos teléfonos móviles conectados, esta operación se realiza con el último teléfono móvil emparejado Esta función requiere que en las funciones de marcación por voz estén activadas en el teléfono Bluetooth
Aumentar o disminuir el volumen del altavoz en el otro extremo de la llamada telefónica	Pulse en el signo + del lateral de Interton Phone Clip 2 para aumentar el volumen Pulse en el signo - del lateral de Interton Phone Clip 2 para disminuir el volumen	
Silenciar o activar los micrófonos de los audífonos durante una llamada telefónica	Pulse el botón para silenciar/activar el micrófono en la parte delantera de Interton Phone Clip 2	Esta función no está disponible en las familias de audífonos Interton Cosmo ni Interton Crisp

Funcionamiento del mando a distancia

Cuando no se utiliza para hablar por teléfono, Interton Phone Clip 2 se puede usar como mando a distancia básico de los audífonos.

Control de volumen

Aumentar el volumen de los audífonos
Pulse en el signo + del control de volumen (6 en la página 9) para aumentar el volumen de los audífonos.

Disminuir el volumen de los audífonos
Pulse en el signo - del control de volumen (6 en la página 9) para disminuir el volumen de los audífonos.

Dependiendo del teléfono, también podrá utilizar el control de volumen de su teléfono móvil.

Tenga en cuenta que si tiene dos audífonos, el cambio de volumen se aplicará a ambos al unísono.

Silenciar o activar los micrófonos de los audífonos (No disponible para Interton Cosmo ni Interton Crisp).

Para silenciar los micrófonos de los audífonos, pulse el botón para silenciar/activar el micrófono (4 en la página 8) de la parte delantera de Interton Phone Clip 2.

Para activar los micrófonos de los audífonos, pulse el botón para silenciar/activar el micrófono (4 en la página 8) de la parte delantera de Interton Phone Clip 2.

Cambiar los programas de los audífonos

Pulse el botón de programa (3 en la página 8) para alternar entre los programas disponibles en los audífonos.

Tiempo de funcionamiento

El consumo de la batería y el tiempo de funcionamiento de Interton Phone Clip 2 dependerá en gran medida del uso que haga del dispositivo.

La batería de Interton Phone Clip 2 admite cientos de recargas. Si advierte una reducción notable del tiempo de funcionamiento, comuníquelo a su audioprotesista.

Colocar Interton Phone Clip 2

Enganche Interton Phone Clip 2 en su suéter, chaqueta u otra prenda de vestir de modo que la entrada del micrófono (7 en la página 9) quede orientada hacia arriba. Esto garantiza que los

micrófonos de Interton Phone Clip 2 tienen una posición óptima para recoger la voz en las conversaciones telefónicas. Interton Phone Clip 2 dispone de un clip giratorio para que siempre se pueda colocar de forma que el micrófono quede hacia arriba, apuntando hacia la boca.

Para que el funcionamiento sea óptimo, mantenga el dispositivo a una distancia de 10-30 cm de la boca.

Indicadores luminosos (LED)

El indicador luminoso de Interton Phone Clip 2 sirve de interfaz de usuario multiuso ya que le proporciona información sobre el estado de su dispositivo.

Parpadeos	Significado
	Funcionamiento normal
	Batería baja
	Cargando
	Totalmente cargada - toda-vía conectado al cargador
	Listo para vincular con los audífonos
	Listo para vincular con el dispositivo Bluetooth
	Llamada por Bluetooth activa

Introducción a Bluetooth

¿Qué es Bluetooth?

La función de Bluetooth permite que dispositivos tales como los teléfonos móviles se comuniquen de forma inalámbrica.

En primer lugar, debe comprobar si el teléfono que desea utilizar ofrece conectividad Bluetooth. Busque el símbolo siguiente en el dispositivo o la guía de usuario.

Bluetooth®

A continuación, busque la opción "Perfiles" donde encontrará la gama de posibles aplicaciones en un dispositivo con Bluetooth activado. El dispositivo que desea utilizar con Interton Phone Clip 2 debe ser compatible con los perfiles Bluetooth adecuados.

Para recibir o realizar llamadas telefónicas, su teléfono móvil debe ser compatible con cualquiera de los perfiles "manos libres" o "auriculares". Muchos teléfonos, aunque no todos, admiten estos perfiles de Bluetooth. Busque esta información en la guía de usuario del teléfono móvil.

Alcance del Bluetooth

Al aire libre, Interton Phone Clip 2 mantendrá la vinculación Bluetooth a una distancia de unos 10 metros. No es necesario que haya una línea de visión directa entre los dispositivos. Sin embargo, los siguientes factores pueden influir en el alcance máximo:

- Interferencias en el entorno.
- Es posible que el alcance del teléfono móvil al que se conecta sea inferior a los 10 metros de alcance de Interton Phone Clip 2.

Si su teléfono móvil queda fuera del alcance, la conexión se interrumpirá. Si el dispositivo vuelve a estar dentro del alcance, Interton Phone Clip 2 intentará restablecer la conexión. El que logre o no reconectar los dispositivos dependerá del tiempo transcurrido desde que se interrumpió la conexión y de las propiedades del teléfono móvil.

Información importante

Mantenimiento y cuidado

- Limpie Interton Phone Clip 2 con un paño húmedo. No utilice nunca productos de limpieza (detergente, jabón, etc ...) ni alcohol para limpiar el dispositivo.
- Cuando Interton Phone Clip 2 no esté en uso, apáguelo y guárdelo de forma segura.
- Proteja Interton Phone Clip 2 de la humedad excesiva (bañarse, nadar) y del calor (radiadores, salpicadero del coche). Evite los golpes y las vibraciones excesivas.
- Proteja el micrófono y las entradas del cargador de restos y suciedad. Si es necesario, utilice la escobilla de limpieza que se proporciona con sus audífonos para limpiar estas zonas.

Advertencias generales

- Mantenga este dispositivo fuera del alcance de los niños.
- Interton Phone Clip 2 utiliza transmisiones de baja potencia codificados digitalmente para comunicarse con otros dispositivos inalámbricos. Aunque es poco probable, otros dispositivos electrónicos cercanos pueden verse afectados. En ese caso, aleje Interton Phone Clip 2 del dispositivo electrónico afectado.

- Al utilizar Interton Phone Clip 2, si el dispositivo se ve afectado por interferencias electromagnéticas, aléjese de la fuente.
- Evite exponer el producto a la lluvia, la humedad u otros líquidos para evitar lesiones personales o daños en el producto.
- Mantenga el producto y todos los hilos y cables lejos de maquinaria en funcionamiento.
- Si el producto se sobrecalienta, se cae o sufre daños o bien, tiene el cable o el conector dañado, o si el producto se ha caído dentro de un líquido, suspenda su uso y consulte a su audioprotesista.
- Deseche el producto de acuerdo a las normas y regulaciones estándares locales.
- No lo utilice en zonas donde exista riesgo de explosiones.

Ignición de atmósferas inflamables

- No use el producto en entornos donde exista el peligro de ignición de gases inflamables.

Precauciones generales ⚠

- No utilice este dispositivo en lugares donde esté prohibido el uso de dispositivos electrónicos.
- Radición de rayos X (por ejemplo, escáneres de rayos X o de resonancias magnéticas) pueden afectar negativamente al funcionamiento de este dispositivo. Le recomendamos que apague el dispositivo antes de someterse a procedimientos de rayos X y mantenerlo fuera de la sala.
- Otros equipos electrónicos de gran potencia, grandes instalaciones electrónicas y estructuras metálicas podrían afectar negativamente y reducir notablemente el alcance del dispositivo.
- Si los audífonos no responden al dispositivo debido a una alteración de campo inusual, aléjese del campo que produce la perturbación.
- A sus audífonos y a este dispositivo se les asignó un código único de comunicación durante su fabricación. Esto garantiza que el dispositivo no afecte a los audífonos de otras personas.
- No realice cambios ni modificaciones en este dispositivo.
- La apertura de Interton Phone Clip 2 podría dañarlo. Si se producen problemas que no se pueden resolver con la guía de resolución de este manual (pág. 36), consulte a su audioprotesista.

- Interton Phone Clip 2 debe repararse exclusivamente en centros de servicio autorizados.
- No utilice Interton Phone Clip 2 en zonas donde esté prohibida la emisión de radiofrecuencias como, por ejemplo, en aviones, etc.
- Conecte Interton Phone Clip 2 exclusivamente a las conexiones para las que se ha diseñado específicamente.

CUIDADO DE LA BATERÍA INCORPORADA: Si el producto contiene una batería siga las instrucciones siguientes:

- Su producto se alimenta con una batería recargable.
- Las baterías nuevas ofrecen el máximo rendimiento tras dos o tres ciclos completos de carga y descarga.
- La batería puede cargarse y descargarse cientos de veces, pero al final terminará desgastándose.
- Desconecte el cargador del enchufe eléctrico y del producto cuando no lo utilice.
- Si no se utiliza, una batería totalmente cargada irá perdiendo su carga con el tiempo.
- Si deja el producto en zonas donde se alcancen altas temperaturas, como dentro de un coche cerrado en verano, se reducirá la capacidad y la duración de la batería.
- Es posible que un producto con una batería fría deje de funcionar temporalmente, incluso si la batería está totalmente cargada. El rendimiento de la batería se reduce notablemente a temperaturas por debajo del punto de congelación.

Advertencia sobre la batería

- "Precaución" - Si no se trata correctamente, la batería utilizada en este producto puede presentar riesgos de incendio o quemaduras químicas.
- No intente abrir el producto ni sustuir la batería. La batería está integrada y no se puede cambiar. El uso de otra batería puede generar riesgos de incendio o explosión y la garantía quedará anulada.
- El usuario no puede sacar ni cambiar la batería de este producto. Si se intenta hacerlo, pueden generarse situaciones de riesgo y daños en el producto.
- Recargue Interton Phone Clip 2 exclusivamente con la fuente de alimentación que se suministra con el producto.
- Deseche las baterías de acuerdo a la normativa local. Recicle las baterías siempre que sea posible.
- No deseche la batería como si se tratara de un residuo doméstico normal, ni las tire al fuego, ya que pueden explotar.
- Si la batería está dañada puede explotar.

CUIDADO DEL CARGADOR: Tenga en cuenta lo siguiente si el producto se suministra con un cargador:

- No intente cargar su producto con otro adaptador distinto al adaptador de CA que se suministra. El uso de cualquier otro tipo de cargador puede dañar o destruir el producto y podría ser peligroso. El uso de otros cargadores puede invalidar cualquier aprobación o anular la garantía.
- Si desea información sobre las mejoras disponibles, pregunte a su audioprotesista.
- Cargar el producto de acuerdo a las instrucciones suministradas con el mismo.

Advertencia sobre el cargador

- Cuando desconecte el cable de alimentación o cualquier accesorio, sujete y tire del enchufe, no del cable.
- No utilice nunca un cargador dañado.
- No intente desmontar el cargador, ya que puede exponerse a descargas eléctricas peligrosas.
- Un remontaje incorrecto puede provocar descargas eléctricas o incendios cuando se vuelve a utilizar el producto.
- Evite cargar el producto a temperaturas extremadamente altas o bajas y no utilice el cargador al aire libre ni en zonas húmedas.

- No cargue Interton Phone Clip 2 mientras lo utiliza cerca del cuerpo.

Especificaciones técnicas

Alcance:	hasta 3 m
Frecuencia inalámbrica:	2,4 GHz
Temperatura de funcionamiento:	0 a 45 °C
Temperatura de carga:	0 a 45 °C
Temperatura de almacenamiento:	-20 a 45 °C

Prueba de temperatura, transporte y almacenamiento

El producto ha sido sometido a diferentes pruebas de temperatura y ciclos de calor húmedo de entre -25 °C y +70 °C según los estándares internos y de la industria.

Garantía

Interton Phone Clip 2 está cubierto por una garantía limitada, emitida por el fabricante, de un periodo de 24 meses, desde la fecha de compra original. Recuerde que es posible que en su país puedan aplicarse extensiones de la garantías. Por favor, póngase en contacto con su audioprotesista, quien le proporcionará más información.

Cobertura de la garantía

Cualquier componente eléctrico que, por defecto de mano de obra, fabricación o diseño, deje de funcionar correctamente, en condiciones de uso normal, durante el período de validez de esta garantía, será sustituido o reparado sin coste alguno por piezas o mano de obra siempre que se devuelva en el punto de compra.

Si se determina que no es posible realizar la reparación, la unidad en su totalidad podrá reemplazarse por una equivalente de mutuo acuerdo entre el audioprotesista y el cliente.

Exclusiones de la garantía

Problemas derivados de un uso o cuidado incorrectos, uso excesivo, accidentes, reparaciones realizadas por terceros no autorizados, exposición a condiciones corrosivas o daños provocados por objetos extraños que se hayan introducido en el dispositivo quedarán EXCLUIDOS de la garantía limitada y podrán anularla. La garantía anterior no afectará a los derechos legales que pueda tener de acuerdo a la legislación local aplicable sobre la venta de productos de consumo. Es posible que su audioprotesista le haya concedido una garantía más extensa que esta garantía limitada. Consulte a su audioprotesista, le dará información adicional al respecto.

Número de serie: _____

Fecha de compra: _____

GUÍA PARA LA RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA	POSIBLE SOLUCIÓN
Interton Phone Clip 2 no responde a pulsaciones (breves o largas) del botón para responder/finalizar llamadas	La batería de Interton Phone Clip 2 está agotada	Cargue la batería
Al pulsar el botón de vinculación de Interton Phone Clip 2 no se escucha ninguna melodía de vinculación en el audífono después de cerrar el portapilas	Interton Phone Clip 2 y los audífonos no están dentro del rango de alcance inalámbrico Interton Phone Clip 2 y los audífonos no están en modo de vinculación al mismo tiempo	Asegúrese de que Interton Phone Clip 2 y los audífonos se encuentran dentro del alcance inalámbrico y vuelva a realizar el procedimiento de vinculación Repita el procedimiento de vinculación y asegúrese de que las tapas de la batería de ambos audífonos se cierran antes de que transcurran 20 segundos tras pulsar el botón de vinculación de Interton Phone Clip 2
El teléfono móvil no encuentra Interton Phone Clip 2 al buscarlo desde el menú Bluetooth	Interton Phone Clip 2 y el teléfono móvil no se encuentran dentro del alcance inalámbrico Interton Phone Clip 2 no está en modo de vinculación Bluetooth	Asegúrese de que Interton Phone Clip 2 y el teléfono móvil se encuentran dentro del alcance inalámbrico y vuelva a realizar el procedimiento de vinculación Interton Phone Clip 2 sólo permanece en el modo de vinculación mediante Bluetooth durante 120 segundos tras haber activado esta función. Repita el procedimiento de vinculación mediante Bluetooth

GUÍA PARA LA RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA	POSIBLE SOLUCIÓN
No se ha podido realizar la vinculación por Bluetooth	Interton Phone Clip 2 dejó el modo de vinculación Bluetooth antes de que el teléfono móvil completara la sesión de vinculación	Repita el procedimiento de vinculación por Bluetooth, y asegúrese de completarlo antes de que transcurran 120 segundos tras haber activado esta función en Interton Phone Clip 2
	Se introdujo un código PIN de 4 dígitos incorrecto	Repita el procedimiento de vinculación por Bluetooth y si le solicita un código PIN, introduzca 0000 (cuatro ceros)
El teléfono móvil suena, pero el indicador luminoso de Interton Phone Clip 2 no parpadea ni se escuchan los tonos de llamada en los audífonos	Interton Phone Clip 2 está apagado	Encienda Interton Phone Clip 2
	Interton Phone Clip 2 y el teléfono móvil no están vinculados	Realice el procedimiento de vinculación por Bluetooth y conecte Interton Phone Clip 2 y el teléfono móvil a través de Bluetooth
	La conexión Bluetooth entre Interton Phone Clip 2 y el teléfono móvil se ha perdido	Asegúrese de que ha activado el Bluetooth en el teléfono móvil y vuelva a conectar Interton Phone Clip 2 y el teléfono móvil a través de Bluetooth, es decir, vuelva a pulsar brevemente el botón multifunción de Interton Phone Clip 2. Si necesita información sobre el funcionamiento del Bluetooth del teléfono, consulte el manual del usuario del mismo

GUÍA PARA LA RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA	POSIBLE SOLUCIÓN
El teléfono móvil suena y el indicador luminoso de Interton Phone Clip 2 parpadea, pero no se escuchan los tonos de llamada en los audífonos	Interton Phone Clip 2 y los audífonos no están dentro del rango de alcance inalámbrico	Asegúrese de que Interton Phone Clip 2 y los audífonos se encuentran dentro del alcance inalámbrico
	Las baterías de los audífonos están tan agotadas que ya no soportan la transmisión de audio	Sustituya la batería del audífono por una nueva
El usuario remoto no escucha mi voz con claridad	El micrófono de Interton Phone Clip 2 no recoge su voz correctamente	Asegúrese de que el micrófono de Interton Phone Clip 2 se mantiene cerca de su boca y de que el manos libres para teléfono no roza con la ropa durante la llamada
El volumen de los audífonos es demasiado alto o bajo	El nivel de entrada de audio no es adecuado para escuchar	Ajustar el volumen del teléfono móvil hasta que oiga el sonido o bien, ajuste el volumen con las teclas "+" y "-" de Interton Phone Clip 2 hasta que oiga el sonido. Alternativamente (opcional), puede utilizar las teclas "+" y "-" del mando a distancia para realizar esta operación
No hay sonido en los audífonos, aunque todavía están en el programa de teléfono	Interton Phone Clip 2 y los audífonos no están dentro del rango de alcance inalámbrico	Asegúrese de que Interton Phone Clip 2 y los audífonos se encuentran dentro del alcance inalámbrico

Preste atención a la información marcada con el símbolo de advertencia

ADVERTENCIA señala una situación que podría dar lugar a lesiones graves,
PRECAUCIÓN indica una situación que podría dar lugar a lesiones leves y moderadas.

Consejos y sugerencias acerca de cómo manejar mejor su accesorio Interton.

El equipo incorpora un transmisor de radiofrecuencia.

La potencia nominal de salida de RF transmitida es de 13.3 dBm

Siga las instrucciones de uso.

El uso de la etiqueta "Made for Apple" significa que el accesorio ha sido diseñado para conectarse específicamente a un iPhone y ha sido certificado por el desarrollador para cumplir con los estándares de rendimiento de Apple. Apple no se hace responsable del funcionamiento de este dispositivo ni del cumplimiento de los estándares y las normas de seguridad.

Pregunte a su audioprotesista
cómo desechar su accesorio Interton

© 2018 GN Hearing GmbH. Todos los derechos reservados. Interton es una marca registrada de GN Hearing GmbH. Apple, el logotipo de Apple, iPhone, iPad y iPod touch son marcas registradas de Apple Inc., en EE.UU. y otros países. La marca Bluetooth y su logotipo son marcas registradas de Bluetooth SIG, Inc. Android es una marca comercial de Google Inc.

Interton GN

Fabricante según la
Directiva 93/42/CEE de la UE
sobre dispositivos médicos:

Fabricante
GN Hearing A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Dinamarca
Tfno.: +45 4575 1111
interton.com

Nº CVR 55082715

4002930004ES-18.08 Rev.B

CE Todas las cuestiones relacionadas con la Directiva 93/42/CEE de la UE sobre dispositivos médicos o la Directiva 2014/53/UE sobre equipos radioeléctricos deben dirigirse a GN Hearing A/S.